

# Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o., o.z. Porsche Praha-Smíchov

## KUPNÍ SMLOUVA O PRODEJI AUTOMOBILU

04404-0745C186

### 1. Účastníci

#### 1.1 Prodávající:

Jméno:	<b>Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o., o.z. Porsche Praha-Smichov</b>		
Sídlo:	Vrchlického 31/18, 15000 Praha 5		
IČO:	47124652	Info email:	info.smichov@porsche.cz
DIČ:	CZ47124652	Tel:	+420257107111
Zapsaný v OR:	Městského soudu v Praze 12939 C		
Bankovní spojení:	Raiffeisenbank a.s. 5020015827/5500		
IBAN:	CZ205500000005020015827 BIC/SWIFT: RZBCCZPP		
Zástupce:	<b>Ing. Martin Skront</b> Mobil: +420257107145 Email: martin.skront@porsche.cz		

#### 1.2. Kupující:

Jméno:	<b>Obec Rynoltice</b>		
Sídlo/Bydliště:	Rynoltice 199, 463 53 Křížany		
IČO/RČ/č.OP:	00263168	Info email:	starosta@rynoltice.cz
DIČ:	CZ00263168	Tel:	+420485172181
Zástupce:	<b>Ing. Jan Vacek</b> Mobil: +420602601631 Email: starosta@rynoltice.cz		

### 2. Předmět smlouvy

Předmětem smlouvy je koupě vozu značky **Volkswagen** (dále jen „vozidlo“):

Model:	<b>T6 Kombi 2,0 TDI 4MOT DR EU6</b>	SGJ1F500
Objem motoru:	1968 ccm	Barva vozu: Červená Flame (RAL 3000)
Výkon kW/k:	110/150	Barva potahů: Titanově černá
Převodovka:	6-stupňová převodovka	Kód barvy: 9362 / JG
Číslo karoserie:		Číslo komise:

Poznámky:

### 3. Cenové ujednání

3.1. Kupní cena vozidla v Kč bez 21% DPH:

A/ Základní kupní cena vozidla	820 178,--
B/ Barva vozidla / obj. kód: Červená Flame (RAL 3000 / 9362	11 662,--
C/ Zvláštní výbava / obj. kód:	
12 V elektrická zásuvka vpředu / EU1	871,--
- v otevřené odkládací přihrádce v přístrojové desce	
9 míst (3+3+3+0): / ZM8 3M9	18 559,--
- dvojsedadlo spolujezdce	
- v 1.řadě sedadel v prostoru pro cestující vlevo dvojsedadlo, vpravo jednosedadlo sklopné a překlopné, s funkcí Easy-Entry	
- ve 2.řadě sedadel v prostoru pro cestující trojsedadlo, sklopné	
Akviziční nabídka HZS / \$HZ	0,--
Celková hmotnost vozidla 3200 kg s / PG2	17 860,--
vyztuženými ocelovými koly 7 J x 17:	
- zesílené pérování a tlumiče	
- zesílený zvedák	
Klimatizace "Climatic": / KH3	40 222,--
- poloautomatická regulace	
- druhý výměník topení v prostoru pro cestující	
- druhý výparník	

04.08.2017

<b>Mlhové světlomety se statickým / 8WH</b>	7 626,--
přisvěcováním do zatáčky	
<b>Pneumatiky zimní 215/60 R17 C 104/102H / H3K</b>	3 776,--
<b>Potahy sedadel "Austin" látkové / \$1L</b>	0,--
<b>Příprava pro tažné zařízení / 1D7</b>	4 908,--
- včetně stabilizace přívěsu	
<b>Vůz určený k podstatné úpravě: / \$KP</b>	0,--
- u tohoto vozu dochází k podstatné úpravě ( např. přestavba, nastavba či montáž specifické zástavby)	
- značka Volkswagen Užitkové vozy ručí v základní, popř. prodloužené, záruce za jakost vozidla pouze v tom rozsahu v jakém bylo vyrobeno (opustilo výrobní závod)	
- závady vzniklé v přímé souvislosti s úpravou vozu nemohou být odstraněny na náklady výrobce v rámci jím poskytnuté záruky	
- prodejce vozidla je nutné vždy informovat o každé reklamaci, a to bez zbytečného odkladu	
<b>D/ Doplněková výbava:</b>	
<b>sada letních pneu na plechovém disku</b>	18 300,--
<b>povinná výbava</b>	530,--
<b>přestavba vozu na DA-L1Z – specifikace v Příloze 1 Kupní smlouvy</b>	119 320,--
<b>E/ Mezisoučet:</b>	<b>1 063 812,--</b>
<b>F/ Speciální podmínky:</b>	<b>-222 159,--</b>
<b>G/ Kupní cena bez DPH v CZK:</b>	841 653,--
<b>H/ DPH v CZK:</b>	176 747,--
<b>I/ Kupní cena včetně DPH v CZK: (dále jen „kupní cena“):</b>	<b>1 018 400,--</b>
<b>J/ Záloha na kupní cenu</b>	<b>0,--</b>

3.2. Zvolená příplatková výbava nahrazuje sériovou výbavu (bod 4.) stejného charakteru, i když to není u jednotlivých položek uvedeno.

3.3. Záloha činí: 0,-- CZK, doplatek zálohy činí: 1 018 400,-- CZK.

3.4. Prodávající se zavazuje odevzdat předmět kupní smlouvy kupujícímu a umožnit mu nabýt vlastnického práva nejpozději do 31.12.2017.

3.5. Kupující tímto prohlašuje, že byl seznámen s Všeobecnými podmínkami kupní smlouvy, uvedenými níže (bod 5.) této smlouvy, které tvoří nedílnou součást této smlouvy a že souhlasí s jejich zněním. Kupující rozumí smluvnímu ujednání v plném rozsahu a žádných dalších informací od prodávajícího nežadá.

Praha 5, dne: 24.8.2017

Rynoltice, dne..... **30 -08- 2017**

Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o.,  
 o.z. Porsche Praha-Smíchov, prodávající:  
 Ing. Martin Skront

Obec Rynoltice, kupující  
 Ing. Jan Vacek



#### 4. Sériová výbava vozu Volkswagen T6 Kombi 2,0 TDI 4MOT DR EU6:

- 1 funkční klíč + 1 pevný klíč
- 12 V zásuvka v kabině řidiče:
  - nekuřácké provedení: bez zapalovače a popelníku
- 16" kola ocelová
- 16" podvozek
- 3. brzdové světlo
- 5 míst (2+3+0+0):
  - jednosedadlo spolujezdce
  - v 1. řadě sedadel v prostoru pro cestující dvojsedadlo vlevo, vpravo jednosedadlo sklopné a překlopné s funkcí Easy-Entry
- Airbag řidiče a spolujezdce:
  - možnost deaktivace airbagu spolujezdce
- Asistent pro rozjezd do kopce
- Automatický spínač denního svícení
- Body pro uchycení střešního nosiče
- Body pro uchycení střešního nosiče:
  - 8 pro krátký rozvor
  - 10 pro dlouhý rozvor
- Celková hmotnost vozidla 3000 kg
- Centrální zamykání s dálkovým ovládním:
  - bez bezpečnostní pojistky
  - možnost uzavření zevnitř
  - 1 funkční klíč a 1 pevný klíč
- Determální skla (zelená)
- Dětská pojistka pro posuvné dveře v prostoru pro cestující
- Elektrika I:
  - vnější zrcátka elektricky nastavitelná a vyhřívána
  - elektrické stahování oken
- Elektronický immobilizér
- Emisní norma EURO 6 (u TDI včetně filtru pevných částic DPF)
- ESP včetně brzdového asistenta, asistent pro rozjezd do kopce, ABS, EDS, ASR, MSR
- ISOFIX pro upevnění dětské sedačky v 1. řadě sedadel za řidičem a spolujezdcem
- Kontrola poklesu tlaku vzduchu v pneumatikách
- Kotoučové brzdy na všech kolech
- Kryty vnějších zpětných zrcátek:
  - madlo a kliky dveří černé
- Mřížka chladiče:
  - nelakovaná
  - jedna chromovaná lišta
- Multikolizní brzda
- Nárazník vozu - šedý
- Nářadí a zvedák
- Nástupní schůdek v kabině a prostoru pro cestující/nákladovém prostoru
- Obložení dveří plastem
- Odkládací box ve dveřích kabiny s držákem na nápoje
- Odkládací přihrádka s krytem:
  - uzamykatelná
- Osvětlení nástupního schůdku v prostoru pro cestující
- Paket "Kombi":
  - gumová podlaha v kabině řidiče a
- prostoru pro cestující/nákladovém prostoru
  - topení v kabině řidiče a v prostoru pro cestující s mechanickou regulací
  - přehříváč motoru (pouze pro diesel)
  - osvětlení nástupního schůdku v prostoru pro cestující
- Palivová nádrž 70 l (diesel)
- Pevná okna v prostoru pro cestující:
  - vzadu vpravo
- Pevná okna v prostoru pro cestující:
  - vzadu vlevo
- Plnohodnotné rezervní kolo ocelové
- Pneumatiky 205/65 R16 C 107/105 T s optimalizovaným valivým odporem
- Polovysoké obložení bočních stěn z tvrdých desek
- Posuvné dveře v nákladovém prostoru/prostoru pro cestující:
  - vpravo
- Potahy sedadel "Austin" látkové
- Prachový a pylový filtr
- Prodloužená záruka výrobce 2+2 /200 000:
  - 2 + 2 roky / 200 000 km
  - platí co nastane dříve
  - záruka se vztahuje na vozidlo ve stavu, ve kterém opouští výrobní závod
  - nevztahuje se na součásti vozu, které byly na vozidlo namontovány nebo umístěny dodatečně (úpravy, příslušenství)
- Příprava pro rádio:
  - anténa integrovaná ve vnějším zpětném zrcátku
  - 2 reproduktory vpředu
- Servořízení s výškově a sklonově nastavitelným tříramenným volantem
- Start-Stop:
  - BlueMotion Technology
  - s rekuperací brzdného účinku
- Středové kryty kol
- Tažné oko vpředu a vzadu
- Teleskopické tlumiče
- Tepelně izolující přední sklo
- Topení s mechanickou regulací v kabině řidiče
- Travel & comfort system: Základní modul pro držáky:
  - uchycení na vzpěry hlavových opěrek
  - obj. číslo 000061122
- Úchytná oka v podlaze:
  - 6 ok u krátkého rozvoru
  - 8 ok u dlouhého rozvoru
- Vnější zpětné zrcátko levé:
  - asférické
- Vnější zpětné zrcátko pravé:
  - konvexní
- Vnitřní stropní osvětlení
- Vyhřívání zadní okno
- Výškově nastavitelné opěrky hlavy
- Zadní křídlové dveře prosklené:
  - vyhřívání
- Zesílená houkačka

## 5. Všeobecné podmínky kupní smlouvy

### 5.1. Sjednané způsoby cenové úpravy

5.1.1. V případě změny závazných právních předpisů platných ke dni uzavření kupní smlouvy (např. změna ceních nebo daňových či jiných předpisů), a dojde-li v důsledku těchto změn ke změně smluvní ceny v bodu 3.1. uvedené, vzniká prodávajícímu právo v důsledku těchto změn změnit kupní cenu za předmět kupní smlouvy, bez dalšího souhlasu kupujícího.

5.1.2. Prodávající se zavazuje odevzdat předmět kupní smlouvy kupujícímu a umožnit mu nabytí vlastnické právo nejpozději do termínu uvedeného v bodě 3. a bodě 5.3. za podmínky zaplacení celé kupní ceny.

5.1.3. Jiné změny ceny jsou možné na základě písemné dohody smluvních stran.

### 5.2. Způsob úhrady kupní ceny

5.2.1. Není-li v bodě 3.3. této smlouvy uvedeno něco jiného, činí záloha na kupní cenu 10 % z kupní ceny stanovené v bodě 3.1. této smlouvy. Kupující se zavazuje zaplatit zálohu v hotovosti nebo na účet prodávajícího uvedený v záhlaví této smlouvy, a to do 5 pracovních dnů od podpisu této smlouvy. U bezhotovostní platby se dnem zaplacení rozumí den, kdy byla částka připsána na účet prodávajícího. Při platbě v hotovosti potvrdí prodávající příjem okamžitě. Při nesplnění povinnosti zaplatit zálohu je prodávající oprávněn od smlouvy odstoupit. Za den zaplacení zálohy na kupní cenu je považován den, kdy kupující uhradí tuto zálohu v hotovosti nebo kdy bude částka připsána na účet prodávajícího uvedený v záhlaví této smlouvy.

5.2.2. Zůstatek kupní ceny včetně případného zvýšení/snížení ve smyslu bodu 5.1. je kupující povinen uhradit prodávajícímu nejpozději při převzetí vozidla, a to buď úhradou v hotovosti či bankovním převodem, přičemž připsání platby v celkové výši sjednané ceny na účet prodávajícího, nejpozději v den avizované připravenosti prodávajícího k přání, je podmínkou pro předání vozu kupujícímu.

5.2.3. Finanční limit pro platbu v hotovosti činí 270.000,- Kč.

### 5.3. Dodací lhůta a dodací podmínky

5.3.1. Prodávající se zavazuje dodat předmět kupní smlouvy kupujícímu ve lhůtě uvedené v bodě 3.4. této smlouvy. Dodací lhůta smí být prodloužena u sériové výroby maximálně o 8 týdnů a u vozidel se zvláštní výbavou maximálně o 12 týdnů. Po marném uplynutí uvedených lhůt má kupující právo odstoupit od smlouvy. Místem předání je adresa sídla prodávajícího, uvedená jako adresa odšlápného závodu v této smlouvě.

5.3.2. Předmětem smlouvy je vozidlo uvedené v bodě 2. této smlouvy včetně zvláštní výbavy uvedené v bodě 3.1. této smlouvy. Od tohoto provedení se prodávající nesmí odchýlit, s výjimkou toho, že se jedná o konstrukční nebo barevné odchylky ze strany výrobce oproti grafickému vyobrazení vzorku dle katalogu.

#### 5.3.3. Předání - Převzetí vozidla

5.3.3.1. Prodávající vyrozumí kupujícího o připravenosti plnit předmět smlouvy a o termínu předání vozidla na sjednaném místě.

5.3.3.2. Kupující musí vozidlo převzít ve lhůtě 10 dnů od termínu sděleného prodávajícím dle bodu 5.3.3.1. této smlouvy. Po 30ti dnech trvání prodlání kupujícího s převzetím vozidla přechází nebezpečí škody na vozidle na kupujícího.

5.3.3.3. Je-li kupující v prodlání s převzetím vozidla v 10ti denní lhůtě dle bodu 5.3.3.2. této smlouvy, je prodávající oprávněn vyúčtovat kupujícímu poplatek za uskladnění vozidla. Poplatek za uskladnění vozidla činí 0,05 % z jeho celkové ceny za každý den prodlání, až do převzetí vozidla.

5.3.3.4. Převzetí vozidla potvrdí kupující svým podpisem, u právnických osob podpisem a razítkem oprávněných osob, případně plnou mocí k převzetí vozidla s podpisem a razítkem oprávněných osob. Prodávající je oprávněn požadovat identifikaci zmocněnce.

#### 5.4. Odstoupení od smlouvy

5.4.1. Kupující má právo odstoupit od smlouvy, pokud prodávající požaduje cenu vyšší o více než 5 % než je cena při podpisu smlouvy při současném zaskalkulování zvýšení dle bodů 3.2. a 5.1.1. této smlouvy.

5.4.2. Provedení zvýšení ceny do 5 % dle bodu 5.1.1. neopravňuje kupujícího k odstoupení od smlouvy.

5.4.3. Pokud kupující nepřivezme vozidlo ve lhůtě k převzetí dle bodu 5.3.3.2. této smlouvy, je prodávající oprávněn od smlouvy odstoupit. Dojde-li k porušení povinnosti kupujícího převzít vozidlo ve lhůtě k převzetí dle bodu 5.3.3.2. této smlouvy a/nebo k porušení povinnosti kupujícího zaplatit zálohu na kupní cenu dle bodu 5.2.1. této smlouvy a/nebo k porušení povinnosti kupujícího zaplatit zůstatek kupní ceny dle bodu 5.2.2. této smlouvy, je kupující povinen uhradit prodávajícímu smluvní pokutu ve výši zálohy na kupní cenu vozu sjednané dle bodu 3.3. této smlouvy, nejméně však ve výši 10 % z kupní ceny vozu. Prodávající má právo započítat zálohu zaplacenou kupujícím na předmět koupě na smluvní pokutu. Právo na náhradu škody zůstává prodávajícímu nedotčeno.

5.4.4. Pokud kupující zvolí k financování úvěr a z jakéhokoliv důvodu zruší úvěr před úplným zaplacením kupní ceny, je povinen oznámit prodávajícímu, zda do 14ti dnů následujících po zrušení úvěrové smlouvy uzavře s prodávajícím novou smlouvu, nebo zda se tato kupní smlouva jako smlouva hlavní zruší. Pokud kupující nevyrozumí prodávajícího o zrušení úvěrové smlouvy, odpovídá kupující za škodu, která v souvislosti s porušením této oznamovací povinnosti prodávajícímu vznikne.

### 5.5. Záruční podmínky

5.5.1. Pro záruku platí aktuální všeobecné záruční podmínky importéra/výrobce, uvedené v dokladech k automobilu. Při uplatnění práv z odpovědnosti prodávajícího bude kupující vznášet nároky přiměřené vadě. Nároky kupujícího se řídí platnou právní úpravou zák. 89/2012 Sb., přičemž zákonným nárokem je v první řadě odstranění vady výměnou/opravou vadné součástky vozidla.

5.5.2. Upozornění: Spotřeba paliva uvedená v technickém průkazu je technickým parametrem vozidla, zjištěným v umělém prostředí za konstantních podmínek. Při provozu vozidla na pozemních komunikacích může být skutečná spotřeba vyšší, zejména vlivem způsobu jízdy, povětrnostních podmínek, užíváním klimatizace a dalších spotřebičů, apod. Vyšší spotřeba není vadou výrobku, pokud není autorizovanými testy prokázán opak. Vadou výrobku není sám o sobě akustický projev vozidla nebo drobné odchylky v barevnosti proti odsouhlasenému grafickému vzorku barvy. Kupující byl seznámen s metodickými pokyny výrobce vozidla ohledně běžné spotřeby provozních kapalin vč. kapalin mazacích, protože s touto metodikou výslovně souhlasí a považuje její obsah za ujednání kupní smlouvy.

### 5.6. Výhrada vlastnictví

5.6.1. Vozidlo zůstává do úplného zaplacení celé kupní ceny včetně eventuálních vedlejších sjednaných nákladů (např. zimní pneumatiky apod.) ve vlastnictví prodávajícího. Kupující se musí zdržet takového zacházení s vozidlem, které by mohlo ohrozit výhradu vlastnictví prodávajícího, zejména nesmí smluvně zcizit nebo zatížit vozidlo, ani převést práva z této smlouvy na třetí osobu bez souhlasu prodávajícího. Nebezpečí škody na věci přechází na kupujícího okamžikem převzetí vozidla (podpisem předávacího protokolu a převzetím klíčů).

### 5.7. Rozvazovací podmínka

5.7.1. Smluvní strany tímto prohlašují, že v případě, kdy se kupující po uzavření kupní smlouvy rozhodne financovat pořízení vozidla prostřednictvím poskytovatele finančních služeb (leasing nebo úvěr) a postoupí práva ze smlouvy leasingovému vlastníku s tím, že se jeho pozice změní z kupujícího na uživatele, pozbude tato smlouva ke dni uzavření příslušné leasingové smlouvy účinností.

5.7.2. Kupující výslovně prohlašuje, že v případě postoupení práv z této smlouvy na leasingovou společnost dle bodu 5.7.1. této smlouvy bude záloha poskytnutá kupujícím na kupní cenu vozu podle bodu 3.3., resp. záloha v celé již zaplacené výši na úhradu kupní ceny, automaticky převedena na platbu ze smlouvy mezi prodávajícím a leasingovou společností (nástupce kupujícího z kupní smlouvy).

### 5.8. Odpočet daně z přidané hodnoty

5.8.1. Kupující si je vědom skutečnosti, že při nákupu vozidla pro jeho podnikatelské účely a uplatnění vrácení DPH je konečný odpočet DPH závislý na zjištění příslušného finančního úřadu. Prodávající kupujícímu za vrácení DPH neodpovídá.

### 5.9. Závěrečná ustanovení

5.9.1. Tato smlouva podléhá právu České republiky. Příslušný je soud na území České republiky.

5.9.2. V souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, tímto kupující uděluje svůj souhlas se zařazením svých osobních údajů do

marketingové databáze společnosti Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o., se sídlem Vrchlického 31/18, 15000 Praha 5, IČO 47124652, reg. OR MS v Praze odd. C/ vložka 12939 a jejich spřízněných podniků. Tyto údaje budou použity k nabídce produktů a služeb a zpracovány pověřenými agenturami v rámci nabízených produktů a služeb. Tento souhlas platí do doby jeho písemného odvolání. Kupující bere na vědomí, že má právo přístupu k osobním údajům, právo na opravu osobních údajů a další práva stanovená v § 21 zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů. Tento svůj souhlas uděluje kupující dobrovolně a může jej kdykoliv bezplatně odvolat, a to na emailové adrese správce info@porsche.cz.

5.9.3. Kupující prohlašuje, že při jednání o uzavření této smlouvy mu byly sděleny všechny pro něj relevantní skutkové a právní okolnosti k posouzení možnosti uzavřít tuto smlouvu a případné další související smlouvy ve smyslu ust. § 1727 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a že neočekává ani nepožaduje od prodávajícího žádné další informace v této souvislosti.

5.9.4. Tato smlouva je vyhotovena v písemné formě, přičemž veškeré její změny a úpravy mohou být prováděny pouze formou číslovaných písemných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami. Smluvní strany podpisem této smlouvy potvrzují, že si tuto smlouvu řádně přečetly a s jejím obsahem souhlasí.

5.9.5. Každou změnu této smlouvy lze zásadně uzavřít pouze písemně s podpisem obou stran, přičemž každá podepsaná pozdější smlouva o předmětu koupě představuje novaci téže smlouvy a je platná v poslední podepsané verzi.

5.9.6. Prodávající může nabídku přijmout pouze ve znění potvrzeném kupujícím písemně v této smlouvě, s vyloučením možného přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou dle § 1740 odst. 3 zák. 89/2012 Sb.

5.9.7. V případě, že dojde mezi prodávajícím a kupujícím - spotřebitelem ke vzniku spotřebitelského sporu z kupní smlouvy, který se nepodaří vyřešit vzájemnou dohodou, může spotřebitel podat návrh na mimosoudní řešení takového sporu určenému subjektu mimosoudního řešení spotřebitelských sporů, kterým je Česká obchodní inspekce, Ústřední inspektorát - oddělení ADR, Štěpánská 15, 120 00 Praha 2, email: adr@coi.cz, web adr.coi.cz.

5.9.8. Tato smlouva byla vyhotovena ve dvou exemplářích.

Praha 5, dne: 24.8.2017

Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o.,  
o.z. Porsche Praha-Smíchov, prodávající:  
Ing. Martin Skront

30 -08- 2017  
Rynoltice, dne.....

Obec Rynoltice, kupující  
Ing. Jan Vacek





**Prohlášení zákazníka o souhlasu se zpracováním osobních údajů - vlastní (Volkswagen) (Volkswagen užitkové vozy)**

Jméno: Obec Rynoltice  
Sídlo/Bydliště: Rynoltice 199, 463 53 Křížany  
Info email: starosta@rynoltice.cz  
Tel: +420485172181  
IČO/RČ/č.OP: 00263168  
DIČ: CZ00263168  
Zástupce: Jan Vacek +420602601631 starosta@rynoltice.cz

V souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů (dále jen „zákon“) tímto souhlasím se zpracováním svých zde uvedených osobních údajů, jakožto i číslo karoserie (VIN), (dále jen „osobní údaje“), společností Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o., o.z. Porsche Praha-Smíchov, Vrchlického 31/18, 15000 Praha 5, IČO: 47124652, DIČ: CZ47124652, společností Porsche Česká republika, s.r.o. se sídlem Radlická 740/113d, 158 00 Praha 5, IČO: 25654012, a společností Volkswagen Aktiengesellschaft, NV-OR, Brieffach 2963, 30405 Hannover, Germany jako správcům osobních údajů, a to za účelem péče o zákazníky a marketingu, a sice nabízení produktů a služeb značky Volkswagen užitkové vozy (např. pozvánky na prezentace produktu, sdělení o technických novinkách, chystaných službách servisu pro zákazníky, možnostech nového nákupu, rozesílání zákaznických magazínů, ankety), zákazníkovi, zjišťování spokojenosti zákazníků a průzkumu trhu, jakož i za účelem šíření obchodních sdělení zákazníkovi elektronickými prostředky dle zák. č. 480/2004 Sb., o některých službách informační společnosti. Osobní údaje mohou být dále zpřístupněny subjektům, které jsou členy autorizované distribuční sítě vozidel značky Volkswagen užitkové vozy, jejichž seznam je uveden na webových stránkách [www.porsche.co.cz](http://www.porsche.co.cz). Osobní údaje mohou být zpracovány manuálně i automatizovaně, a to vlastními zaměstnanci příslušného správce osobních údajů anebo zpracovatelem osobních údajů, jejichž seznam je uveden na stránkách <http://porsche.co.cz/nakladani-s-osobnimi-udaji>. Souhlas uděluji na dobu 10 let od udělení souhlasu. Souhlas se zpracováním uděluji dobrovolně a byl jsem poučen v souladu se zákonem o všech svých právech podle zákona, zejména s právem přístupu k osobním údajům, právem na opravu osobních údajů, právy podle § 21 zákona jakož i právem tento souhlas kdykoli bezplatně odvolat zasláním e-mailu na e-mailovou adresu [customercare@porsche.co.cz](mailto:customercare@porsche.co.cz), což svým podpisem stvrzuji. Souhlasím se zasláním obchodních sdělení výše uvedených správců na výše uvedenou e-mailovou adresu, kterou jsem dobrovolně poskytl. V případě porušení práv na ochranu osobních údajů je možno se obrátit se stížností na Úřad pro ochranu osobních údajů.

Rynoltice, dne: ..... 30 -08- 2017

  
Ing. Jan Vacek  


**Prohlášení zákazníka o souhlasu se zpracováním osobních údajů - zástup (Volkswagen) (Volkswagen užitkové vozy)**

Jméno: Obec Rynoltice  
Sídlo/Bydliště: Rynoltice 199, 463 53 Křižany  
Info email: starosta@rynoltice.cz  
Tel: +420485172181  
IČO/RČ/č.OP: 00263168  
DIČ: CZ00263168  
Zástupce: Jan Vacek +420602601631 starosta@rynoltice.cz

V souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů (dále jen „zákon“) tímto souhlasím se zpracováním výše uvedených údajů, jakožto i číslo karoserie (VIN), (dále jen „osobní údaje“), společností Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o., o.z. Porsche Praha-Smíchov, Vrchlického 31/18, 15000 Praha 5, IČO: 47124652, DIČ: CZ47124652, společností Porsche Česká republika, s.r.o. se sídlem Radlická 740/113d, 158 00 Praha 5, IČO: 25654012, a společností Volkswagen Aktiengesellschaft, NV-OR, Brieffach 2963, 30405 Hannover, Germany jako správcům osobních údajů, a to za účelem péče o zákazníky a marketingu, a sice nabízení produktů a služeb značky Volkswagen užitkové vozy (např. pozvánky na prezentace produktu, sdělení o technických novinkách, chystaných službách servisu pro zákazníky, možnostech nového nákupu, rozesílání zákaznických magazínů, ankety), zjišťování spokojenosti zákazníků a průzkumu trhu, jakož i za účelem šíření obchodních sdělení elektronickými prostředky dle zák. č. 480/2004 Sb., o některých službách informační společnosti. Osobní údaje mohou být dále zpřístupněny subjektům, které jsou členy autorizované distribuční sítě vozidel značky Volkswagen užitkové vozy, jejichž seznam je uveden na webových stránkách [www.porsche.co.cz](http://porsche.co.cz). Osobní údaje mohou být zpracovány manuálně i automatizovaně, a to vlastními zaměstnanci příslušného správce osobních údajů anebo zpracovatelem osobních údajů, jejichž seznam je uveden na stránkách <http://porsche.co.cz/nakladani-s-osobnimi-udaji>. Souhlas uděluji na dobu 10 let od udělení souhlasu. Souhlas se zpracováním uděluji dobrovolně a byl jsem poučen v souladu se zákonem o všech svých právech podle zákona, zejména s právem přístupu k osobním údajům, právem na opravu osobních údajů, právy podle § 21 zákona jakož i právem tento souhlas kdykoli bezplatně odvolat zasláním e-mailu na e-mailovou adresu [customercare@porsche.co.cz](mailto:customercare@porsche.co.cz), což svým podpisem stvrzuji. Souhlasím se zasíláním obchodních sdělení výše uvedených správců na výše uvedenou e-mailovou adresu, kterou jsem dobrovolně poskytl. V případě porušení práv na ochranu osobních údajů je možno se obrátit se stížností na Úřad pro ochranu osobních údajů.

30 -08- 2017

Rynoltice, dne: .....

  
Obec Rynoltice



## Příloha 1 Kupní smlouvy

### Specifikace úpravy vozu VW Transporter T6 na dopravní automobil IDA – L1Z

1	Dobíjení AKU Mag code
2	Analogová RDST - pouze instalace
3	Požární světlomet Wesem (2 ks)
4	Osvětlení okolí DA
5	Majáková sada - Holomý
6	1 x USB vpředu, 1 x 12V vzadu
7	Polep + dislokace jednotky
8	Lékárna III v batohu
9	Ruční svítilna (2 ks) - pouze instalace
10	Lampička u spolujezdce
11	Tažné zařízení odnímatelné
12	RDST Motorola CP040 - pouze instalace
13	Radio s USB

- certifikace autorizovanou osobou (TUPO), popř. prohlášení o shodě,

Praha 5, dne: 24.8.2017

Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o.,  
o.z. Porsche Praha-Smíchov, prodávající:  
Ing. Martin Skront



Rynoltice, dne... 30 -08- 2017

Obec Rynoltice, kupující  
Ing. Jan Vacek

